## שינזו אבה • יפן וישראל

## עצה מידיד אמת



לאחר שאירחתי את ראש ממשלת יש־ ראל ביפן, בחורש מאי אשתקה, הפעם אני, כראש ממשלת יפן, עורך ביקור בישראל. גם שרים ובכירי ממשל משתי המרינות מרבים בביקורים הרריים.

63 היחסים הדיפלומטיים, הנמשכים כבר 63 שנה, החלו כיחסי ירירות בין שני העמים עוד בטרם הקמתה של מדינת ישראל. בזכות "ויזות לחיים", שהונפקו במהלך מלחמת העולם השנייה על ירי הריפלומט היפני צ'יאונה סו־ גיהרה. כ־6,000 יהודים זכו למקלט ביפן.

בעת אסון רעידת הארמה הגרולה, בשנת 2011, ישראל הייתה הראשונה להעניק סיוע רפואי ליפן. ער היום אנו זו כים לסיוע מטעם ארגון "איסראייר", שפועל ברציפות ביפן מאז אותו אסון, אני רוצה להודות שוב בשמו של העם היפני על הסיוע הישראלי. זהו ביטוי נוסף לקשרי הידידות העמו קים בין שני העמים, שאמנם רהוקים זה מזה גיאוגרפית, אך לבבותיהם קרובים.

בהצהרה המשותפת שנחתמה ביני לבין ראש ממשלת ישי ראל, בנימין נתניהו, סוכם על קירום היחסים בכל התחומים – המריניים, הכלכליים, הביטחוניים והבין־אישיים. אני שמח שבעקבות ההסכם אנו אכן מתקרמים באופן מעשי בשיתו פי פעולה, למשל בתחום המחקר התעשייתי. אני מברך גם על התוכנית לחיזוק שיתוף הפעולה הכלכלי והמסחרי בין שתי המרינות, שעליו הכריזה ממשלת ישראל לפני הגעתי. אני מקווה שבעקבות ביקורי זה יתקרם שיתוף הפעולה בקי צב מואיז אף יותר.

המזרח התיכון הוא אחר האזורים החשובים בעולם למ סחר ולאספקת אנרגיה, וכמובן – למניעת התפשסות נשק להשמדה המונית וסיכול טרות יציבות ושלום במזרח התי כון משפיעים ישירות על יציבותם של יפן ושל העולם כולו. זהו ביקורי החמישי במזרח התיכון מאז נבחרתי לפני שנתיים, והדבר מוכיח ער כמה חשוב אזור זה ליפן.

דו־קיום בין ישראלים לפלסטינים הוא תקוותה של יפן. אגו תומכים בפתרון של שתי מרינות: מדינת ישראל ומדינת פל סטין, שתהיה עצמאית בעתיר. שתי המדינות יתקיימו זו לצר זו בשלום, ללא בעיות ביטחון. יפן משקיעה מאמצים לעי־ דור הירברות מול הצר השני, מקרמת תוכניות לבניית אמון בין שני הצררים ומעניקה סיוע כלכלי נרחב לפלסטינים מזה שנים רבות.

מאז הפסקת המשא והמתן הישיר בשנה שעברה היה סכב לחימה בעזה, התחוללו מהומות בגדה המערבית ובירושלים, ואלה השפיעו לרעה על תהליך השלום במזרח התיכון והביאו למצב הנוכחי. אני מודאג מכך. היום יותר מתמיד צריך לבנות צעדים כוני אמון שיובילו את שני הצררים לריאלוג רציני. יפן מנצלת כל הזרמנות כדי לגרום לשני הצררים לנקוט גישה מיובית כלפי חירוש המשא והמתן.

למרות הפערים בין השכנים, על הצדרים להירבר בסבלנות ולכנות מערכת יהסים של אמון. הרבר אינו בלתי אפשרי. תו־ כלו לפתור את הסכסוך אם תרעו לנהוג בסבלנות ובהתמדה, כפי שעשיתם בעצמכם בבניין מרינתכם, למרות כל הקשיים.

כחבר אמת, אני רוצה להשיא עצה בעניין הבנייה בהתנ־ הלויות, שנחשבת בעולם להפרה של החוק הבינלאומי. אני מבין שזו האיריאולוגיה של הצר הישראלי, אך אני סבור שכ־ ניבין שזו האיריאולוגיה של הצר הישראלי, אך אני סבור שכ־ ראי שישראל תשקול בזהירות את המריניות הזו כרי ליצור אווירה טובה לריאלוג.

יפן, שפונה לכל צר בנפרד בניסיון להחזירו לשולחן המשא ומתן, מתנגדת באופן מובהק לחרם על צר אחר בלבר. כירירת אמת, יפן מקווה שישראל לא תהיה מבורדת בקהילה הבינ־ לאומית.

הכותב הוא ראש ממשלת יסן